

ELŐFIZETÉSI DIJ:
Házhoz hordva havonta
1 korona.
Egyes szám ára
6 fillér.

TEMESVÁRI SZÍNHÁZ

Felolós-
szerkesztő: **OSZTIE ANDOR**
KIADÓTULAJDONOS:
CSENDES LIPOT
papírkereskedés • könyvnyomda
TEMESVÁR-BELVÁROS
Zápolya-utca 5.

SZÖVEGES ÉS KÉPES SZÍNHÁZI NAPILAP.
A TEMESVÁRI FERENCZ JÓZSEF SZÍNHÁZ HIVATALOS SZÍNLAPJA.

Marschall Jakab

kelme-, festő- és vegytisztító-intézet
Temesvár,
Józsefváros, Fröbl-utca 19. sz.
a Fő-tér közelében (saját ház).

C
Z
I
P
Ö



U
J
D
O
N
S
Á
G
O
K

Báli ingek
„ harisnyák
„ keztykű
legyezők
diszfésűk
fejkötők

Schönberger Miksa Fiai

BELVÁROS, TEMESVÁR JÓZSEFVÁROS,
Hunyadi-utca 9. Hunyadi-ut 9.
Telefon 664. Telefon 885.

Kérem megtekinteni

alkalmi

ujdonságaimat

egyben felhívom a m. t. hölgyközönség
figyelmét valódi Párisi keztyűimre

Guttman Henrik

uri-divat-, fehérnemű- és kalap-üzlete
Temesvár-Belváros, Jenő herceg-utca.

Gombás Gyula

Horgony kávéháza, Temesvár-Józsefváros

Naponta

Lehota Bandi

kedvelt zenekara

hangversenyez.

Színház után legalkalmasabb találkozó hely.

Legjobb kávéházi italok. — Hideg buffet.

Legjobb borok. — Pilseni és Haggenmacher sör.

Pontos kiszolgálás

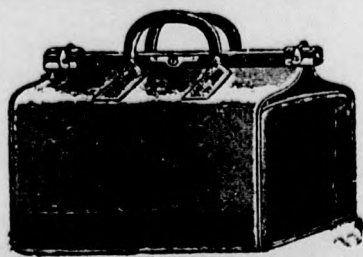
Bőráru-különlegességek!

Női kézi-táskák, övek, látsőtáskák manicur-
készletek, erszények, szivartárczák, utazáshoz
való bőröndök, táskák és vadászcikkék **das**
választékban és legolcsóbban kaphatók

Mann Emil

Temesvár-Bel., Jenő herceg-tér

Javítások és megrendelések szakértelem-
mel, olcsón végeztetnek. Telefon 405.



A „Tündérszereltem” szövé.

Temesvár, febr. 22.

I. felvonás.

Gergő, székely parasztleány az őser-
dőben a tündértő tájékára téved. Majdnem
elmerül már az ingoványban, mikor a re-
mete megmenti az által, hogy kápolnájában
megkondít egy kis harangot. Amikor Gergő
és a remete éjjeli nyugvóhelyükre térnek, a
vizi tündérek elősónnak a tisztásra. Köz-
tük van a vizi király, a tücsök király és
Csilla, a vizi király leánya. Gergő meglesi
a tündéreket s halálisan belészeret Csillába.
Minthogy a tündéreket rögtön bosszantja a
kápolna harangjának szava, a vizi király azt
mondja Gergőnek, hogy hozzáadja a le-



Fóti Frida.

nyát, ha ellopja és a tóba dobja a haran-
got. De Csillának megparancsolja, hogy
majd amikor Gergő magával akarja vinni,
akkor rántsa be a tóba. Gergő ellopja a
harangot s bedobja a vízbe. Utána kéri a
díját. Csilla odanyújtja hozzája a kezét, de
minthogy ő is megszerette Gergőt, nem
huzza be a vízbe, hanem engedí, hogy
Gergő vigye magával őt a faluba.

II. felvonás.

Gergő hazaviszi Csillát a szülői házba,
a faluba. A falubeli vénasszonyok össze-
sugnak az idegen leány láttára, az öreg
szülék is idegenül fogadják Csillát, csak
Gergő kis huga: Örzse, fogadja őt mindjárt
szívesen. Közben az udvarház kutjában fel-
bukkan Czinczér vizi király és kísérete,
hogy halk énekkel visszahívják Csillát a
tündérbirodalomba. Mikor Gergő már el-
jegyzti Csillát, összegyűl a falu népe, hogy
vasárnapot ünnepelni menjenek. De a ha-
rangozó hiába lóbálja a harangot, az nem
ad hangot. Ekkor egy parasztleány jelenti,
hogy portán ég a szalmakazal. A nép a
tűz oltására sietne, de Csilla a kutba kiált
és felhívja vizapót a tűz eloltására. A tűz
csakugyan elalszik. A nép összesug és Csa-
labérné nyíltan megvádolja boszorkányság-
gal. Gergő elcsúgja a falusiakat s Csillát a
kis templomba akarja vezetni. Nagy meny-

dörgés közben a remete megátkozza a párt
a templomajtóban. Csilla látja, hogy csak
veszedelmet hoz szeretett Gergője fejére:
enged a tündérsereg hívásának, a kutba
lép, ahol az őt már váró karok rögtön a
víz mélyére huzzák. Gerő kétségbeesve utána
akar rohanni.

III. felvonás.

Csilla visszakerült a tündértőhoz, népe
közé. De szomorúsága folyton nő. Hiába
tánczolnak, vigadnak körülötte a tündérek,
ő csak Gergőre gondol, aki a tündértő kö-
rül bolyong és akinek dalát Csilla epekedve
hallgatja. Amikor Gergő megtalálja Csillát,
a tündér felbiztatja őt arra, hogy hozza fel
a harangot a tó mélyéből, üssön rá varázss-
vesszejével: akkor majd elpusztul a tündér-
birodalom és elpusztul ő is. Gerő fel is
cipeli a nagy harangot. Mikor azonban rá
akar csapni a vesszővel, Csilla térdre rogy
és imádkozni kezd és ezzel az imával meg-
váltja önmagát. A remete megáldja őt és
ezzel feloldja az átok alól. Gerő vesszeje
lecsap, mire a tündérsereg megsemmisül.
Gergő és Csilla a remete kíséretében bol-
dogan indultak haza a faluba. Az elpuszt-
ult tündérbirodalom helyére kivánszorog a
teljesen szétrongyolt ruhájú, csapzott haju
Czinczér és bus hegedűszóval kíséri a tá-
vozókat.

Felvonás közben.

Temesvár, febr. 22.

Tündérszereltem.

— Szerzők a darabjukról. —

Ma este ismét operette-bemutató elő-
adás lesz színházunkban. Jókai Mór „A
tengerszem tündére” cz. remek novellájából
készült fantasztikus operett a „Tündérsze-
relem” kerül először színre.

A Népszínház-Vigoperánál bemutatott
első előadás alkalmával a két szerző a kö-
vetkezőkben megnyilatkozott a darabról:

I.

Eddig műveimben, ha a témák roman-
tikus színezetűek voltak is, olyan természetű
színpadi cselekvéseket festettem zenével,
amely cselekvések emberiek és megtörtén-
hetnek.

De régóta izgatta fantáziámat az abszo-
lut mese, a csodaszerűség, a képzelet kor-
látlan játéka.

Nagy örömömre szolgált, amikor szer-
zőtársamat rá tudtam venni, hogy a Szent-
Anna bűbajos népmeséjének tündéri milieu-

Pénzt városi bérházakra és birtokokra a legolcsóbb és legkedvezőbb feltételek
mellett, 10—65 évi időtartamra, törke-kamat törlesztéses (annuitásos) részletekre
kieszközöl:

Bérházak- és Birtokok eladását és birtok-bérleteket a leggyorsabban közvetít:
kir. törvén. bejegyz. bank-bizományi és kereskedelmi irodája
Szontágh Aladár, Temesvár-Belváros, Zápolya- és Griselini-utca sarkán.
Telefon 714 !! Előleges költség nincs !! A'apított 1895. évben.

Grammophonok

25 koronától feljebb, leg-
jobb minőségben kaphatók!

Nagy választék két oldalon bejátszott:
Grammophon, Zonophon, Lyrophon és Odeon
lemezekben.

Havonként új felvételek!

Régi használt lemezek kicseréltetnek.
Kedvezményes fizetési feltételek mellett (kis részletekben
is) eredeti gyári áron adatnak.

Kecskeméti Sándor

Temesvár-Bel., Agrár-palota.



KRAYER JÓZSEF
 drogueria-, illatszer-
 és
 festék - kereskedés
 A „KIGYÓHOZ”
Temesvár - Belváros,
 Hunyadi-utca.
 TELEFON-SZÁM: 171.

Kötények, alsószoknyák
 férfi- és női-trikók
 harisnyák és
 zsebkendők

STACHLER ADÁM
 Női- és férfi-divat áruház
 Temesvár-Józsefváros, Küll-tér 3. sz. Telefon 750.

Ingek,
 gallérok,
 kezelők és nyak-
 kendők legnagyobb
 választékban.

Divatáruház
WEISZ SÁNDOR
 Gyárváros, Andrassy-ut

ajánlja gazdagon felszerelt áruraktárát, színház
 czikkokban, valamint ruhakelmék, selymek, vá
 szonáruk, függönyök, szőnyegek stb. a egjutá-
 nyosabb kiszolgálás mellett.

Külön osztály női-konfekció és kelengye részére

jéből alkotson számomra szöveggönyt.
 Új muzsikámban új hurokat próbáltam pön-
 getni; igyekeztem a népies magyar zene
 szélesebb alapon való feldolgozására s a
 tárgy fantasztikus odalát sok becsvágygyal
 próbáltam jellemezni.

Muzsikám — és ezt hálás örömmel
 jegyzem fel — kitűnő tolmácsolókra talált.
 Operettszínházban szokatlanul erős zenekar,
 tökéletes és legfinomabb árnyalatok vissza-
 adására alkalmas karok állottak rendelkez-
 zésre, a magánszereplők közt pedig — régi
 jó ismerőseink: a kipróbált színészek
 kívül — igaz gyönyörűségem telt egy fiatal
 színésznőben, kinek a neve: Della Donna
 Eugénia.

Hiszem, hogy a közönség még sokat
 fogja emlegetni ezt a nevet.

Huszka Jenő.

II.

A tündérmesét realiztikusan rajzolt
 keretben, énekes színpad számára megcsi-
 nálni, egy kis eredeti székely világot az erdő
 és a víz ősi mythosával keverni és feltalálni
 úgy, hogy lehetőleg érdekes is, új is, szín-
 szerű is legyen, ez volt a feladatam.

Megvallom, eléggé izgatott.
 Tavaly előtt Szóvátán, ahol három hó-
 napot töltöttem, székelyek közt irtam a da-
 rabot, szükségem volt a székely dialektus
 alapos ismeretére a realiztikus részletek
 számára, hogy a fantasztikus elemek jel-
 lemezésére a rendes irodalmi nyelv megfe-
 lelő legyen.

Sok „tücsköt-bogarat“ firkáltam össze;
 szerencse, hogy úgy a tücsköket, mint a
 bogarakat — kitűnő színészek játsszák.

A legnagyobb dicsőréttel kell adóznom
 az összes közreműködőknek. Az előadás,
 a rendezés — nézetem szerint — leg-
 elsőrendű.

Martos Ferencz.

HIREK.

Temesvár, február 22.

— **Tündérszerelmem.** Ma este lesz a
 bemutató előadása Huszka Jenő és Mar-
 tos Ferencz a „Tündérszerelmem“ című re-
 gényes daljátékának. Az ujdonsághoz szebb-
 nél-szebb tündéries új jelmezek és diszletek
 készültek. A darab főbb szerepeit Fóti
 Frida, Mihályfi Julia, Kiss Mariska,

Hová menjünk színház után!!

Grand Kaffee Szarvas
 Gyárváros, Kossuth-tér.

Peterdi Etel, Kecskeméti Irma,
 Kiss Mihály, Falussy, Ujváry, Tá-
 bori és Gere játsszák. Az ujdonság négy-
 szer egymásután kerül színre.

— **A stréberek.** A szenzációs vendég-
 szezeplések után egymást követik most az
 ujdonságok. A jövő hét műsorában ugyanis
 ismét egy új darab kerül színre. Az új, ka-
 czagató bohózat címe „A stréberek“, mely



Peterdy Etelka.

az összes magyar színpadokat megelőzőleg
 Temesvárott kerül először színre. „A stré-
 berek“, melyet Tábori Emil fordított és
 magyarosított, a berlini Appoló-színház nagy-
 sikerű ujdonsága és német címe: „Das
 Protektionskind.“

— **A szintársulat képviselői.** A ku-
 lisszák világában néhány napig hangos kor-
 teskedés folyt. A márcziusi színész-kongresz-
 szus képviselőit választották. A társulat kép-
 viselői lettek: Szeghő Endre és Tábori
 Emil, akik bizonyára méltóképpen képviselik
 majd a vidék legelső szintársulatát.

Színpadi forgácsok.

Ha a szépséged nem láttad a szenvedés
 pillanatában — a szépséget nem láttad
 — soha.

A szerelem mindent pótol, de a szerel-
 met — nem pótolja semmi.

Aki fel akar törni az égbe, annak hinni
 kell a saját csillagában.

Remény a szerencsétlen ember minden-
 napi kenyere.

Minden este színház után a Hübner Martin-féle
 kitűnő cigányzenekar hangversenyez.

Pontos kiszolgálásról, kitűnő italokról gondoskodik

PREISZ, kávé

Első Temesvári
Oszlop-hirdetési
 vállalat
CSENDES LIPÓT
 Temesvár-Belváros, Zápolya-u. 5.

EGY MILLIO KORONA

megszerezhető a
 Temesvári Kereskedelmi-Részvt. váltóüzletében
 havi 6 koronás részletre
 vásárolt
 Konvertált sorsjegy révén.

Huzás február 25-én
 Főnyeremény EGY MILLIÓ korona

ÉVENTE 6 HUZÁS

december	27-én	főnyeremény	1,000.000 korona
február	25	"	200.000 "
április	25	"	300.000 "
június	25	"	100.000 "
augusztus	25	"	500.000 "
október	25	"	100.000 "

évi össznyeremény: 2,642.500 korona.

A konvertált sorsjegy a világ legjobb sors-
 jegye az összes közpénztáraknál óvadékképes

Minden sorsjegy okvetlenül nyer
 veszesség kizárva.

Kapható igen jutányos havi 6 koronás rész-
 letre; készpénzt; vagy letétre napi árfolyamon
 darabonként 25 korona előleg ellenében.

SZERENCSESZÁMOK A HUZÁSRA.
Temesvári Keresk. Részvénytársaság
Váltóüzlete.
 Belváros, Jenőherczeg-tér 3/a.

A legujabb amerikai pótfogazat.

Műfogak és fogsorok, melyek évek hosszú so-
 rán át kautsuklemezrel készítettek, újabb időben
 azon jelentékeny javuláson mentek keresztül, hogy
 jelenleg sok esetben a szájpaddás-lemez használá-
 lata teljesen mellőzhető. — Az új pótfogazat
 mindenképp előtt abban tűnik fel mint különleges-
 ség, hogy a rágás szintúgy lehetséges, mint a ter-
 mészetes fogakkal, a szájpaddás szabadon maradt
 mi által úgy az izlés mint a beszélés semmi te-
 kintetben nincsen gátolva.

Ezen új módja a fogazat pótlásának a legna-
 gyobb gondossággal, a legszilárdabban és legolcsóbb
 árak mellett készítettik

MEHR ÁRMIN
 fogtechnikai műtermében
 Temesvár-Józsefváros, Hunyadi-ut 18.

KÖZPONTI DIVATÁRUHÁZ

WINTERNITZ TESTVÉREK

Czégtulajdonos: WINTERNITZ MANÓ
TEMESVÁR - JÓZSEFVÁROS.

Városi telefon: 734. Megyei telefon: 734

Rendkívüli olcsó szabott árak:

Diszes flanel pongyolák minden szín	frt. 3.50	Remek választékban bársony flanel- bluzok	frt. 1.50-től
" barchet	frt. 2.50	Legujabb Skót Tennis bluz	frt. —.65
" Tennis-flanel	frt. 2.—	Női házi ruhák barchetből	frt. 2.50
" szövet-pongyola legujabb fagon	frt. 4.75	Reform gyermek-kötény 1—12 sz.-ig	frt. —.25
szerint	frt. 2.—től	Színes karton női kötény	frt. —.35
Gyermek szövetruhák 4—12 szám	frt. —.60-tól	Női boák minden színben	frt. 1.50-től
Jó színtartó barchet kis ruhák	frt. —.60-tól	Legdivatosabb bársony övek	frt. —.60-tól

Remek választék a legfinomabb és legizlésebb selyem-bluzokban, valamint selyem alsókban.
 Óriási választék női felső őszi kabátokban, remek ujdonságok női-boákban, övekben stb. stb.

Temesvár-Belváros.
 Városi és megyei telefon sz. 905.

Főnyeremény EGY MILLIO KORONA

Különlegességek ruhakelmékben, legujabb és legfinomabb
 hazai barchetek, barchetok, öblés
 választék

UT MŰFOLYÓVATÁR HÍRŰZ

A Vasutas Szövetségnek szállítója.

MIELŐTT
butort vásárol,
tekintse meg a nagy butorraktárt
KRAUSZ ÁRMIN-nál,
Temesvár-Belváros, Zápolya-u. 6
és csodálni fogja a kitűnő minőséget
és az olcsó árakat.
Csakis szabott árak mellett.

RUSCHIL REZSŐ

Csemege-,
bor- és
fűszerke-
reskedés.
Színházi bon-
bonok és cho-
coládék

Temesvár-
Belváros
Telefonszám 165.

Vizgyógyintézet

bejáró felnőttek és gyermekek számára.
Temesvárott a gyermekpoliklinikában (Scudier-liget,
villamos-vasut megállóhelye). Telefon 363.

Gyógyeszközök: A modern vizgyógymód összes eljárásai. Továbbá: izzasztó, gőz- és forró légszékény, villamos fényfürdő, forrólevegő kezelés, szénsavas ürdők (nauheimi eljárás szívbajosoknál), só-, kén-, lúp- és moorfürdők, villamos kádfürdő, massage, gyógytornász (svédgymnastika). **Gyógyjavaslatok:** A felsorolt gyógyeszközök megfelelő alkalmazásával kedvező gyógyeredmény érhető el különféle ideg- és gerinczagy bántalmaknál (idegesség, ideggyengeség, hysteria, idegzsábák, hűdéssek és bénulások, ideges szívdobogás, főfájás, álmatlanság, szédülés, Vitus-táncz. — Basedow-kor stb.), idült belső betegségek nagy számánál, főleg a gyomor és belek renyhemüködésénél, aranyeres bántalmaknál, tulságosan lesóványodott és nagyon elhízott egyéneknél, cukorbetegségnél, vérértégségnél, sápkóránál, vértódulás, idült női betegségeknel, izzadmányoknál, csuzos és köszvényes bántalmaknál stb.

A vizgyógyeljárások bármely helybeli vagy vidéki orvos rendelvényére fogantositatnak.

Árak díjszabás szerint mérsékeltek.

A befolyó jövedelem jótékony célra, a gyermekpoliklinika fenntartására fordítatik.

KARDOS GYULA

kocsigyártó

TEMESVÁR-GYÁRVÁROS

Háromkirály-utca 14. (saját ház.)

Nagy raktár új és használt kocsikban. Kovács-, bogárn-, nyerges-, fényező-munkák és mindenemű javítások a legolcsóbban elvállaltatnak.

Itt az alkalom

Fonográf K 7— Fonográf-henger K 130
Gramafon K 20— feljebb. Gramafon-Lemez két oldalas K 250 és 500.

Singer varrógép 10 évi jótállás K 60. -

Gyermek varrógép K 4— feljebb.

Megérkeztek a legújabb felvételek Gramafon- és Fonográf-lemezekben. — Kapható csak:

Frisch László

Temesvár-Belváros, Jenő herceg és Lonovits-u. sarkán.

Maison Grosz szabócég

Jenő herceg-utca 7. sz.

(az Első Magy. Általános Bizt. Társ palotájába). Különlegességei angol-urruhákban, a lelegegánsabb estély-öltözetekben, divatos átmeneti, őszi és téli kabátokban mérték szerint készíttetnek. Raktáron a lelegegánsabb és legújabb angol szövetek.

Megrendelői el vannak ragadtatva

SZENETRA JÓZSEF

fényképészeti műintézetében
TEMESVÁR - JÓZSEFVÁROS, HUNYADI-UT 9. SZ.

készített képeinek re-
mek kivételében.

Speciálista gyermek-felvételekben.



Tabori Emil.

MŰSOR.

Vasárnap d. u.: „Náni“
este: „Tündérszereltem“ (páratlan).
Hétfő: „Tündérszereltem“ (páros).
Kedd: „Tündérszereltem“ (páratlan).
Szerda: „A stréberek“ (páros).
Csütörtök: „A stréberek“ (páratlan).
Péntek: „A madarász“ (páros).
Szombat: „A vetélytárs“ (páratlan).
Vasárnap d. u.: „Fatinicza“
este: „Felhő Klári“ (páros).
Hétfő: „Varázskeringő“ (páratlan).

LANGER LIPÓT

kárpitos és diszítő

TEMESVÁR-JÓZSEFVÁROS

Bonnáz-utca, józsefvárosi Takarékpénztárral szemben.

Legújabb kárpitosmunkák díszes kivitelben állandóan kiállítva a Scudier pavillonban. Modern diszítések és izléses szobabutorzatok olcsó kivitelben

Telefon 699

Telefon 699

PÁSZTOR MÁRTON

órá- és ékszerész

Temesvár-Józsefv., Kossuth Lajos-utca 5

Nagy választék

arany- és ezüst-órákban.

Zseb-, fali- és inga-órák, ébresztők. Arany- és ezüst ékszerekben.

Arany- és ezüst törmelékek a legmagasabb árban vétetnek.

Javítások olcsó áron eszközöltetnek.

A legjobb és legolcsóbb nyomtatványok kaphatók

CSENDES LIPÓT

papírkérésés, könyvnyomda és könyvkötészetben

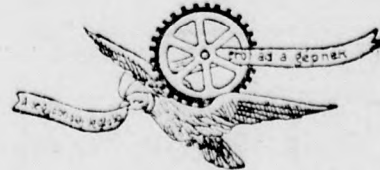
Temesvár-Belváros, Zápolya-u. 5.

DÉLVIDÉKI OLAJIPAR

TELEFON-SZÁM: 360. □ KRAUSZ ÉS PÉTER □ Sürg.-czim: „NIMRA“

TEMESVÁR-GYÁRVÁROS, BUZIÁSI-UT 19.

Vacuum Virum
erőgépe aj
Motorolaj
Furóolaj
Tovote zsiradék
Hernyóenyv



Vacuum Virum
600 W hengerolaj
Dinamóolaj
Bórszir
Patazsir antisept.
Vaselin
Kocsikenőcs

Gyárt és szállit csakis abszolút kifogástalan jó árut szigoruan pontos kiszolgálás mellett a legjutányosabb árban.

Városi telefon — 653 —

Temesvár-Gyárvaros legnagyobb és legolcsóbb női-divat-, selyem- és konfekció áruháza

Csendes és Fischer

Temesvár - Gyárvaros

Kossuth-tér, Szerb templom épület.

„A tűzoltóhoz“

A magyar királyi állami tisztviselők szállítója.

A Vasutas Szövetségnek szállítója.

Megyei telefon — 653. —

PUMMER-FÉLE

Pilseni-Söracsarnok

és az ujonnan épült

disz-télikert

színházi előadás után a legjobban ajánlható, miután ott friss étel és italról mindég gondoskodva van.

Temesvár-Józsefvárosi Takarékpénztár

Alapítási év 1880. □ Alapítási év 1880.

Befizetett részvénytőke 400.000 kor.
Tartalékalapok 300.000 „
Takarékbetét állomány 3.900.000 „
Összforgalom 142.127.275 „

Az intézet üzletköre:

- Kamatkozó betétek**
előadása takaré- könyvecskékre és folyó számlára.
- Előlegek:**
állampapírokra, záloglevelekre, sorsjegyek és részvényekre tetszés szerinti törlesztés mellett.
- Értékpapírok**
vétele és eladása a hivatalos napi árfolyamon.
- Bel- és külföldi váltók**
előnyös feltételek mellett leszámítatnak.
- Jelzálog készpénz kölcsönök**
röldbirtokra és házakra.
- Személyi hitelek** előjegyzés mellett
- Értékpénzek és külföldi pénznemek** vétele és eladása a hivatalos napi árfolyamon.
- Kihuzott sorsjegyek**
és egyéb kisorsolt értékpapírok legolcsóbb leszámolása.
- Előlegek árukra**
mérsékelt kamat mellett.
- Zálog-osztály:**
arany-, ezüst- és ékszerszeműekre.
- Szelvények**
díjmentes beváltása és sorsolások költésmentes revíziója.

Temesvár elismert legolcsóbb bevásárlási forrása

BILLITZ GYULA
ÁRUHÁZA

Temesvár-Belváros, Merczi-utca 6.

ahol mérsékelt árak mellett kaphatók Hegedűs és Pipper Franz-féle üzletekből származó árut. Mei. asszonyi kelengyék 25 forinttól feljebb. Férfi-, női trikók, belini, himalája és plüs, gyermek-ruhácskák, főkötők, sapkák stb. — Férfi- és női-divatárak nagyon mérsékelt árak mellett.

Alkalmi és estély-czipő különlegesek

Elsőrangú czipő-áruház:

Weinberger János
Temesvár-Belváros, Hunyadi-utca 10.

Egyedüli raktár „Chasalla” rendszerű egészségügyi czipőkben.
TELEFON-SZÁM: 257.

Saját műhely új munkáknak!

Ékszer-, arany-, ezüstárakban, valamint zsebórákban legnagyobb választék található

RIEGER E. és F.
(tulajdonos Rieger Lajos)
ékszerészek

TEMESVÁR-BELVÁROS, HUNYADI-UTCZA 4.
VÁROSI ÉS MEGYEI TELEFON-SZÁM 839

TELEFON: 654.

ENGEL MÓR
ékszerész és órák

TEMESVÁR-GYÁRVÁROS,
Andrássy-ut 24
A világhírű
Omega és Zenith
precízió zsebórák nagy raktára.

NAGY RAKTÁR

valódi arany-, ezüst-áru, briliáns-ékszerek,
kitűnő zseb- és fali-órákban,
Ujdonságok menyasszonyi- és nászajándékokban
legolcsóbb szabott árak mellett.

Elsőrangú valódi ezüst és chinaezüst áruk gyári raktára.

Javítások, valamint új munkák saját műhelyemben gyorsan és olcsón készíttetnek.

VÁROSI TELEFON 567. MEGYEI TELEFON 567.

Menyasszonyi kelengyék

RUSCHIL és LENNER
vászón- és fehérnemű-kereskedés

TEMESVÁR-BELVÁROS
HUNYADI-UTCZA 5. SZÁM.

Folyó szám 142.

Szombat, 1908. évi február hó 22-én.

Évadbérlet. 142-ik (páros) szám.

Tündérszerelem.

Regényes daljáték 3 felvonásban. Irta: Martos Ferencz. Zenéjét szerzte: Huszka Jenő. Vezényli: Orbán.

Első felvonás: „Az elsüllyedt harang”. Történik: Erdélyben, a Szent-Anna tó mellett, a mesekorban. — Második felvonás: „A remete átka”. Történik Gergő falujában. — Harmadik felvonás: „Tündérhalál”. Történik a tó partján.

SZEMÉLYEK:

A tündérvilág lakói:		A tündérvilág lakói:		A tündérvilág lakói:	
Hullám, a vizikirály	Kiss Mihály	Hinár, a sárkány-király	Baranyay Szidi	Dorombi, kandur	Abay Gyula
Csilla hercegnő, leánya	Fóti Frida	Gyöngyszem, királylány	Tarnay Erzsébet	Ordó, farkas	Kövesdy Jenő
Czinczér, a tücsökkirály	Ujvári Károly	Ugri, tücskök	Kövesdy Rózsika	Dömörgő, medve	Pécsy Lajos
Fecskefark,	Dinnyési Rózsika	Czirpel,	Begovits Lola	Lanul, tigris	Tihanyi Béla
Halálfej,	Fülöp Teréz	Döngicse,	Begovits Bubi	Hinta, majom	Róna Valér
Himpor,	Fenyő Józsa	Potroh,	Lukács Lipót	Sivatag, oroszlán	Szabó Sámuel
Felleghajtó	Szabó Sámuelné	Lomha,	Fekete Árpád	Pál, remete	Herold Ede
Sárganap, lepkek	Gajdzsinszkyné	Kurutty,	Czigler Jancsi	Mari, parasztleány	Kiss Mariska
Aróma,	Szeghő Endrené	Ung,	Fekete Viktor	Csalabér, bakter	Tábori Emil
Szirom,	Abay Margit	Szunnyad,	Ligethy Laczika	Csalabárné	L.-Mihályfi Julis
Zsefir,	Szeghő Ilonka	Tapsi,	Fekete Ibolyka	Máté, székely góbé	Gere Zsigmond
Szitakötő,	Fenyvessy Ilona	Füles,	Kövesdy Lajcsi	Borbála, felesége	K.-Kecskeméti I.
Csillám,	Abay Gyulané	Nyuszi,	Kövesdy Manczi	Gergő, fiuk	Falussy István
Tajték, habléányok	U.-Kaposy Irén	Futó,	Ligethy Manola	Örzse, leányuk	Peterdy Etel
Taraj,	Kelemen Erzsébet	Züm-Züm, légy	Havass Imre	Harangozó	Tihanyi Béla
Fövény,	Térey Ilona	Nesztelen, denevér	Gajdzsinszky P.	Karatyosné,	Baranyai Szidi
Zöldike, a sárkánykirály	Ligethy A.-né	Pávaszem, pille	Boglár József	Szaporáné, vén asszony	Melczér Julia
Kagyló, leányai	Melczér Julia	Édes, méh	Puskás Dániel	Pergőné,	Ligethy A.-né

Jegyek válthatók: d. e. 9—12, d. u. 3—5 óra közt a nappali, továbbá esti 7 órától kezdve az előadás végeig a színházi pénztárnál.

Kezdeté 7¹/₂, vége 10 órakor.

Ujdonságok!

TELEFON 188.

A világhírű

„Omega”-órák

nagy raktára.

Női-divat-, confectio-,
vászón- és selyem árukban.

Legjutányosabban csakis

DRACHSLER VILMOS

ÉKSZERÉSZ-nél

Temesvár-Belváros, Merczy- és Jenő herceg-u. sarkán.

Saját ékszerkészítő- és javító-műhely.

TELEFON: 799

TELEFON: 799

MEWORACH L.

czégnél

Temesvár - Gyárváros.

Ékszer-, arany- és ezüstárak, mű-

ipari cikkek, teljes evő - készletek

ezüstben, berndorfii és Christofle-féle

gyártmányokban

Különlegességek =
sport-, szörme-
és bőrárakban.

A magy. kir. államvasuti
tisztviselők szállítója.

GONDA ADOLF

= férfi-, fiu- és gyermekruhák-áruház =

Temesvár-Belváros,

Hunyadi-utca 7. szám.

Külön osztály =

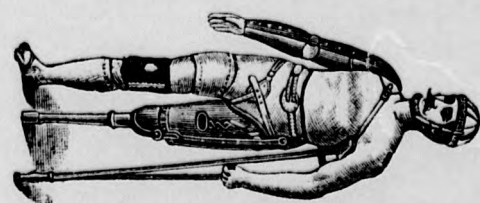
gyermekruhák

részére és

gyapjuszövetek

mérték utáni rendelésre.

Gyermek és betegápolási cikkek,
kötszerek, egyenes tartók, mell- és
kar-erősítők, gummi harisnyák és
gummi áruk stb.



Koch Károly-nál

látszerész és chirurgiai üzlet.

TEMESVÁR-BELVÁROS.

Nyomatott Csentes Lipót könyvnyomdai műintézetében Temesvár-Belváros, Zápolya-utca 5.